

Wireless Music Center + Station
WACS57

¡Leame primero!

Guía de Inicio Rápido

- A** Conexión/Configuración
- B** Disfrutar
- C** FAQ



PHILIPS

SP

A

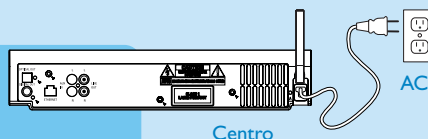
Conexión/Configuración

Configuración de la conexión Wi-Fi entre el Centro y la Estación

Antes de iniciar la conexión inalámbrica, compruebe que el Centro y la Estación están lejos de cualquier fuente de interferencias, por ejemplo: desactive TVs de plasma, hornos microondas, teléfonos DECT, dispositivos bluetooth, teléfonos inalámbricos y otros productos Wi-Fi.

1

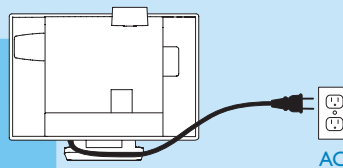
La primera vez que configure la conexión Wi-Fi, coloque el **Centro WAC5** y la **Estación WAS700** uno junto a la otra sobre una superficie nivelada y firme



2

Conecte la alimentación al WACS57, **primero** el Centro y **después** la Estación

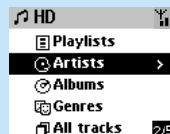
- Centro/Estación:
- Se enciende la pantalla
 - Se inicia la auto instalación/conexión.
 - Cuando la instalación/conexión haya concluido, entrará en el modo **HD** (Disco duro)



3

Coloque el Centro y la Estación en la posición deseada: **conexión y stream**

- Simplemente deberá desenchufar el Centro o la Estación y enchufarlos en habitaciones separadas.
- Podrá mover la música del disco duro entre el Centro y la Estación.



(HD significa modo de Disco Duro)

¡IMPORTANTE!

- Evite las paredes gruesas. Separando el Centro y la Estación por 2 o más paredes se producirá una mala conexión de streaming (flujo).
- Para una mejor recepción inalámbrica, gire la antena Wi-Fi o ajuste la posición del Centro y la Estación.

📶: indica recepción máxima; 📶: indica recepción mínim

- Para la instalación en la pared, consulte en el **Manual del usuario, Apéndice: Cómo instalar la Estación en la pared**. Necesita la ayuda del personal cualificado del servicio técnico.

A

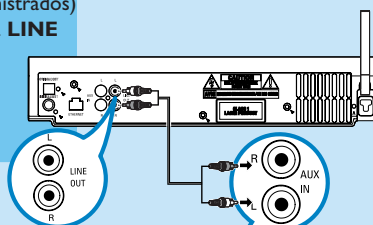
Conexión del Centro a un equipo audio

Fácilmente podrá conectar el **Centro WAC5** al equipo audio actual de su hogar, como el receptor audio/vídeo, sistema de cine en casa, equipo mini/micro, o altavoces multimedia (con amplificador incorporado) y amplificadores audio.

1

En el Centro:

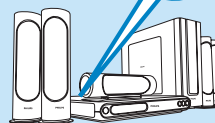
Introduzca la clavija roja de los cables rojo/ blanco de audio (suministrados) en la toma roja **LINE OUT R** y la clavija blanca en la toma blanca **LINE OUT L**



2

En el equipo audio:

Conecte el otro extremo de los cables audio a los terminales **AUX IN** (o **AUDIO IN**) del aparato adicional, la clavija roja en la entrada roja **AUX IN R** y la clavija blanca en la entrada blanca **AUX IN L**



(sólo como ejemplo)

3

Seleccione el modo de **AUX** en el equipo audio conectado

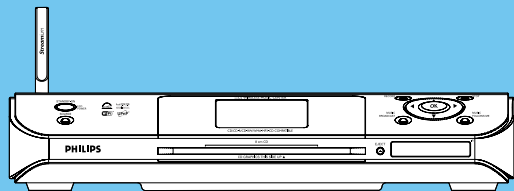
¡IMPORTANTE!

- No realice ninguna conexión ni cambios en la conexión sin haber desconectado previamente el suministro eléctrico.

Consejos:

- El Centro WAC5 también ofrece la salida de sonido **DIGITAL OUT** y **OPTICAL OUT**, Consulte en el **Manual del usuario, Instalación**
- La estación WAS700 proporciona sonido y funciones de radio FM que no están disponibles en WAC5.

¿Qué hay en la caja?



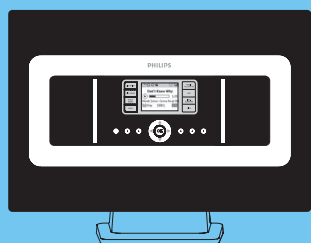
Wireless Music Center
(Centro Musical Inalámbrico) WAC5



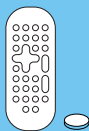
Mando a distancia del centro
con 4 pilas AAA



Cables audio
(para el Centro)



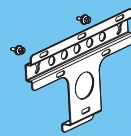
Wireless Music Station
(Estación Musical Inalámbrica) WAS700



Mando a distancia de la
estación con 1 pila CR2025



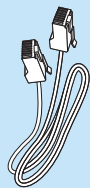
1 x cables de antena
para FM
(para la Estación)



1 x kit de montaje
en pared
(para la Estación)



CD de Instalación
para el PC



1 x cable Ethernet



Guía de Inicio Rápido



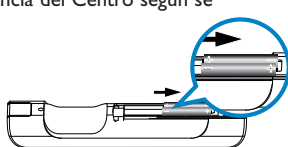
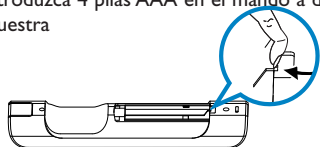
Manual del usuario



Conexión a su PC

Antes de utilizar el mando a distancia:

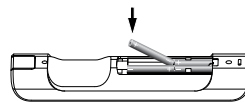
- Retire la pestaña protectora de plástico antes de utilizar el mando a distancia de la Estación.
- Introduzca 4 pilas AAA en el mando a distancia del Centro según se muestra



Mando a distancia del centro



Mando a distancia de la
estación



2005 C Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.
PHILIPS CONSUMER ELECTRONICS NORTH AMERICA
P.O. Box 671539, Marietta, GA. 30006-0026

3141 075 21171 SP
www.philips.com



connectedplanet



Be responsible
Respect copyrights

B

Disfrutar

Reproducción desde el Disco Duro (HD)

En el disco duro de 80GB* del Centro WAC5, podrá almacenar centralizadamente hasta 1500 CDs audio. Desde una Estación conectada, podrá reproducir toda la música almacenada en el Centro.

1

Pulse **STANDBY ON** para encender el Centro o la Estación

2

Pulse **SOURCE** una o más veces para seleccionar la fuente **HD** (o pulse **HARDDISK** o **Center** en el mando a distancia)

3

Use los mandos de navegación **▲ ▼ ◀ ▶** para seleccionar las opciones de reproducción (Las pistas demo están almacenadas en **All tracks**)

4

Pulse **OK** para iniciar la reproducción

5

Para cambiar las opciones de reproducción,
a. Pulse **◀** una o más veces para entrar en las listas de opciones anteriores
b. Use los mandos de navegación **▲ ▼ ◀ ▶** para seleccionar
c. Pulse **OK** o **▶** para confirmar

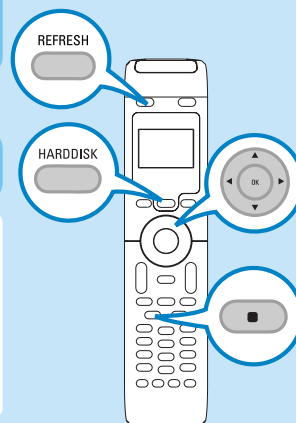
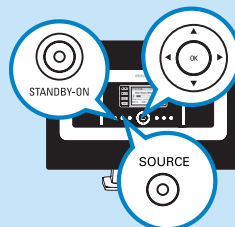
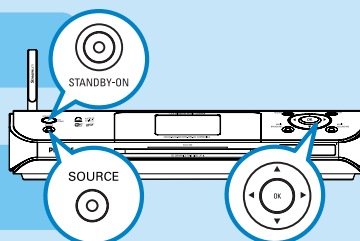
6

Para detener la reproducción, pulse **STOP / ■**

Consejos:

- Según la configuración de fábrica, el mando a distancia del Centro funcionará sólo con el Centro. **Para utilizar la Estación con el mando a distancia del Centro,**
a. Mantenga pulsado **REFRESH** hasta que aparezca la pantalla de selección en el mando a distancia del Centro
b. Pulse los mandos de navegación **▲ ◀ ▼ ▶** para seleccionar **Station** (Estación)
- Evite colocar el Centro o la Estación cerca de un TV de plasma. Podría afectar al visualizador del mando a distancia doble del Centro

*L'espace disponible réelle est de 69GB ou moins, à cause de la mémoire tampon de compression MP3, le micrologiciel, la banque de données musicale CD et les plages de démonstration déjà installés.



B

Construcción de una biblioteca musical en el Centro

Se podrán almacenar hasta 1500 CDs audio en el disco duro de 80GB del Centro, a través del **Extracción audio digital de CDs, Importación de pistas MP3/WMA desde el ordenador y Grabación desde una fuente externa.**

Extracción audio digital de CDs

1

Introduzca un CD audio en el cargador de CDs del **Centro**, con la cara impresa del CD hacia arriba

- El visualizador muestra: **Leyendo CD**
- Aparece la lista de pistas

(En el caso de CD grabados con archivos musicales MP3/WMA: Para entrar en una lista de pistas, pulse ► sobre una carpeta de archivos señalada)

2

En la pantalla con la lista de pistas, pulse **RECORD**

- Aparece la lista de casillas ☐ de pistas

3

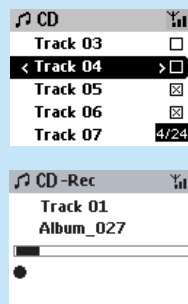
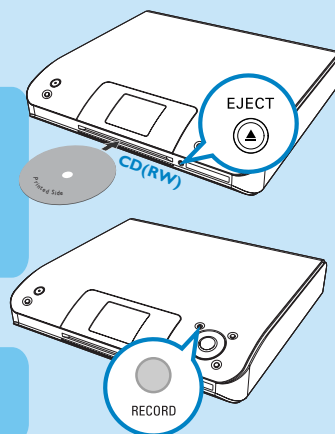
Para iniciar la grabación de todo el CD, pulse **RECORD**

*(Para realizar la extracción digital de parte del CD, Pulse **OK** una o más veces para seleccionar o anular la selección de las pistas que desea grabar)*

- **CD-Rec** aparece. El visualizador muestra el nombre del álbum de la pista que está siendo grabada *(para mayor comodidad, escriba el nombre del álbum)*
- Cuando se concluya el ripping el Centro regresará al modo **CD** *(En este momento todas las funciones estarán disponibles)*

4

Para realizar la extracción digital (ripping) de otro CD, repita el **Paso 1-3** anterior. *(Se podrá realizar el ripping de hasta 8 CDs de modo consecutivo)*



¡IMPORTANTE!

- La conversión de las pistas extraídas (ripped) en archivos MP3 requiere cierto tiempo.
- Si se produce un fallo de alimentación durante la conversión, se perderán todas las pistas grabadas.
- Para copiar un disco durante la reproducción (sólo CD de audio), Consulte en el **Manual del usuario, HD: Construcción de una biblioteca musical en el Centro.**
- Podrá editar la información de las pistas mediante Philips Digital Media Manager (DMM). Para más información, consulte el manual **Conexión a su PC.**

B

Construcción de una biblioteca musical en el Centro

Encontrar las pistas extraídas (ripped)

Después de concluida la conversión MP3, podrá localizar y reproducir las pistas extraídas en **Albums**.

1

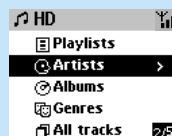
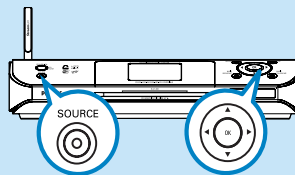
Seleccione la fuente **HD**

2

Use los mandos de navegación ▲▼◀▶ para seleccionar **Albums**

3

En **Albums**, use los mandos de navegación ▲▼◀▶ para encontrar el álbum de las pistas grabadas



Importando de pistas MP3/WMA desde su PC

Consulte en el manual **Conexión a su PC**

Grabación desde la una Fuente externa

Hasta un máximo de 3 horas se podrá grabar desde la radio o una fuente externa (almacenadas en el álbum **AUX**). Consulte en el **Manual del usuario, HD: Construcción de una biblioteca musical en el Centro**.

B

Transferencia de música entre el Centro y la Estación

Con el Centro y la Estación WACS57, podrá disfrutar y compartir su música favorita por toda la casa.

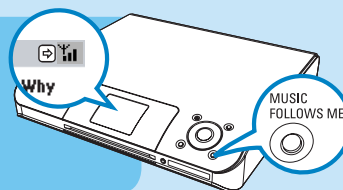
MUSIC FOLLOWS ME

Mientras reproduce música en el modo HD, desplace la reproducción de música con Vd., desde el **Centro** a la **Estación** o desde la **Estación** al **Centro**.

1

En la unidad fuente (Centro o Estación), donde se reproduce la música

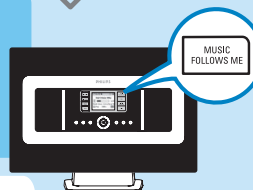
- Pulse **OK** para detener la reproducción en el punto seleccionado
 - Pulse **MUSIC FOLLOWS ME** para activarlo
- Aparece el icono 



2

En la unidad destino (Centro o Estación), donde continuará la música
Pulse **MUSIC FOLLOWS ME**

- La música seleccionada continúa en la unidad destino
- La música seleccionada se detiene en la unidad fuente. Desaparece el icono 



Consejos:

- Compruebe que la unidad destino están encendidos o en el modo de espera
- Pulse siempre **MUSIC FOLLOWS ME** en la unidad fuente antes de pulsar **MUSIC FOLLOWS ME** en la unidad destino.
- MUSIC FOLLOWS ME** quedará automáticamente desactivado si Vd. no desactiva **MUSIC FOLLOWS ME** en la segunda unidad antes de que transcurran 5 minutos
- Después de activar la función **MUSIC FOLLOWS ME** en unidad destino, en la unidad fuente podrá seleccionar otras pistas o fuentes para la reproducción.

MUSIC BROADCAST

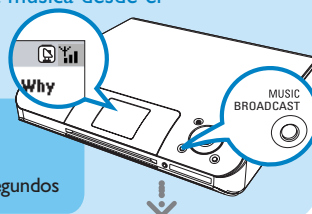
Mientras reproduce música en el modo HD(Disco duro), retransmita música desde el **Centro** a la(s) **Estación(es)**.

1

En el Centro

Pulse **MUSIC BROADCAST** para activarlo

- El icono  aparece en el Centro y la Estación. Se inicia la cuenta atrás de 5 segundos



B

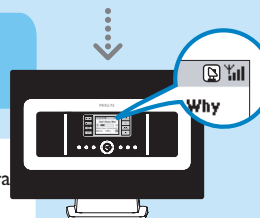
2

En el Centro y la Estación

- Simultáneamente se inicia la reproducción de la música seleccionada

Consejos:

- Compruebe que ha encendido la(s) Estación(es) o que están en el modo de espera
- **Para retransmitir de nuevo**
Antes de pulsar **MUSIC BROADCAST**, compruebe si debe desactivar cualquier retransmisión anterior. Si el icono todavía está activo en el visualizador del Centro o la Estación, pulse **STOP / ■** en el Centro. Después, siga los anteriores pasos 1-2.
- Durante **MUSIC BROADCAST**, las otras funciones no están disponibles
- Para que una estación abandone el modo de **MUSIC BROADCAST**, pulse **STOP / ■** en el **Station**.



Reproducir CDs (solo en el Centro)

Para la reproducción en el Centro podrá utilizar:

- Todos los CDs audio pregrabados
- Todos los discos CDR y CDRW audio finalizados
- CDs WMA y MP3 (CD-R/CD-RW con archivos MP3/WMA)

Nota: No se pueden reproducir discos con gestión de derechos digitales (Digital Rights Management)

1

Introduzca un CD audio en el cargador de CDs del **Centro**, con la cara impresa del CD hacia arriba

2

Use los mandos de navegación ▲▼◀▶ para seleccionar una pista o un álbum

3

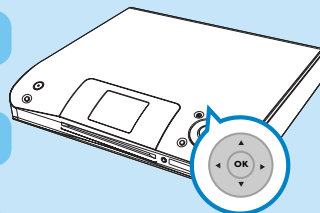
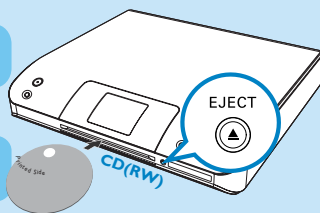
Para iniciar la reproducción, pulse **OK**

4

Para detener la reproducción, pulse **STOP / ■**

5

Para extraer el CD, pulse **EJECT**



B

Escuchar la Radio FM(solo en la Estación)

1

Compruebe que ha conectado el cable de antena FM al la Estación
(consulte en el **Manual del usuario, Instalación**)

2

Pulse **SOURCE** una o más veces para seleccionar la fuente **TUNER**
en la Estación (en el mando a distancia, pulse **TUNER/AUX** una o más veces)

3

- Pulse **MENU**
 - Use los mandos de navegación **▲** o **▼** y **►** para seleccionar **Almac. auto. radio**
- El visualizador muestra: **Auto almac. Espere...**
 - Podrá memorizar hasta 40 emisoras de radio presintonizadas.
Después de memorizar todas las emisoras, automáticamente se reproducirá la primera emisora presintonizada automáticamente

4

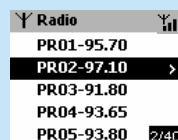
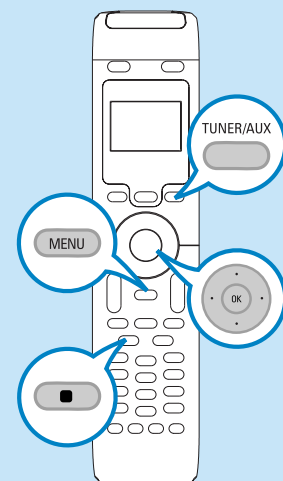
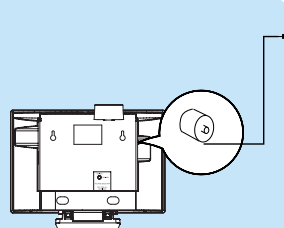
Pulse **◀** para entrar en la lista de presintonías

5

Use los mandos de navegación **▲** o **▼** y **►** para seleccionar la emisora deseada

Para disfrutar todas las prestaciones del producto, lea los manuales:

- Manual del usuario:** con detalles sobre cómo usar el Centro y la Estación.
- Conexión a su PC:** con información sobre cómo conectar a un PC, configurar la red, y cómo transferir y gestionar su colección musical usando **Philips Digital Media Manager (DMM)**.





FAQ

Preguntas Más Frecuentes

Sobre el Entorno

Q: ¿Existe una distancia máxima de transmisión entre el Music Center y las Music Stations para que el flujo (streaming) sea efectivo?

A: Sí. La distancia máxima de transmisión Wi-Fi del sistema es 250m en un espacio abierto. Sin embargo, dentro del hogar existen obstáculos sólidos como paredes y puertas que podrían reducir la distancia efectiva de transmisión de modo significativo hasta aproximadamente 50-100m. Si observa problemas de transmisión cambie la posición de los aparatos.

Q: ¿Necesito un ordenador o una red informática para utilizar el WACS57?

A: No. El WACS57 ha sido diseñado para funcionar independientemente respecto al ordenador. Vd. puede realizar la conversión de los CDs en MP3s en el Music Center (Centro Musical), y transferir la música a las Music Stations (Estaciones Musicales) sin necesidad de disponer de ninguna red especial en su hogar.

Q: ¿Podrán mis vecinos acceder a la música almacenada en mi Music Center en el caso de que también tengan una Music Station Philips?

A: No. Cada Music Station (Estación Musical) tiene un código criptográfico único que debe ser reconocido por el Music Center (Centro Musical) durante el proceso de instalación.

Sobre el Ripping/Información de Pista

Q: ¿Qué significa "ripping" y qué funciones puedo utilizar durante la realización del ripping?

A: Ripping es el proceso por el que una pista de CD se convierte en un formato MP3 de menor tamaño y posteriormente se almacena en el disco duro interno del Music Centre para proceder a su reproducción y transferencia (streaming). En el Music Centre el "ripping" consiste de dos pasos: primero, lee el contenido del CD y lo almacena temporalmente en el disco duro; después, convierte el contenido temporal del CD en formato MP3- un proceso llamado "codificación de fondo". Cambie el centro a modo de ECO POWER (modo de ahorro de energía) antes de desenchufar el cable de alimentación de la toma.

Q: ¿Debo actualizar la base de datos CDDB almacenada en el Music Center inmediatamente después de traer el aparato a casa?

A: No. Ya existe una gran base de datos con pistas de CD prealmacenada en el Music Center (Centro Musical), que coincide con la mayoría de CDs a la venta en los últimos seis meses.

Q: ¿Ofrece Philips actualizaciones de la base de datos CDDB?

A: Sí. Facilitamos actualizaciones trimestrales de la base de datos CDDB a través de nuestro sitio web <http://www.philips.com/support>. Para realizar la actualización, simplemente descargue el archivo, grábalo en un CD-ROM y siga el proceso paso a paso.



Sobre la Gestión de Música

Q: ¿Qué es Philips Digital Media Manager (DMM)?

A: La función principal de Philips Digital Media Manager consiste en recoger todas las pistas MP3 incluidas en su PC y transferirlas al Music Center (Centro Musical). Además, proporciona una solución única para ayudarle a gestionar y organizar su música digital MP3 creando listas de reproducción, renombrando pistas y el contenido de listas de reproducción así como actualizaciones CDDB.

Q: ¿Cómo puedo transferir las canciones MP3 de mi PC hasta mi nuevo Music Center (Centro Musical)?

A: Después instalar Philips Digital Media Manager (DMM) y conectar su PC al Music Center con el cable Ethernet suministrado, podrá utilizar este software para localizar todas las pistas MP3 en su PC y arrastrarlas y desplazarlas en la "ventana de dispositivos" del DMM. La transferencia de la pista se iniciará automáticamente y el tiempo medio de transferencia para una pista es 4-6 segundos. Consulte en el manual **Conexión a su PC**

Q: ¿Se puede actualizar el Music Center (Centro Musical)?

A: Sí, el software del Music Center y la Music Station se puede actualizar, lo que significa que en el futuro se podrán actualizar las funciones según estén disponibles en el mercado. Consulte nuestro sitio web con regularidad para conocer más información sobre las nuevas prestaciones y actualizaciones en <http://www.philips.com/support>

¿Necesita ayuda?

www.philips.com/support

llame a nuestro servicio de atención al cliente

Country	Helpdesk	Tariff / min	Keep ready
österreich	0820 901115	€0,20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Seriennummer
Belgique	070 253 010	€0,17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Canada	1-800-661-6162 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
Danmark	3525 8761	Local tariff	Forbrugerens indkøbsdato, type/model-og serienummer
Suomi	09 2290 1908	Local tariff	Ostopaivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0,23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Deutschland	0180 5 007 532	€0,20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
Ελλάδα	0 0800 3122 1223	Free	Την ημερομηνία αγοράς και Τον ακριβή κωδικό μοντέλου και Τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Italia	199 404 042	€0,21	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxembourg	26 84 30 00	Local tariff	La data d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Nederland	0900 0400 063	€0,20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummer
Norge	2270 8250	Local tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummer & serienummeret
Portugal	2 1359 1440	Local tariff	A data de compra, número do modelo e número de série
España	902 888 785	€0,15	Fecha de compra e número del modelo e número de serie
Sweden	08 632 0016	Local tariff	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Schweiz	02 2310 2116		Das Kaufdatum und Modellnummer und Seriennummer
UK	0906 1010 017	£0,15	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number